FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOMS, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: British Columbia — District No. 11 New Westminster — S. District No. — {Enumeration District / District de recensement} No. 32 {in the / dans} Chilliwack Municipality {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Geo J Thornton — {Enumerator. / Recenseur.} June 8 & 10

Page 16 — Page 10

NUMBERED BY THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION. INSTRUCTION.				INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.			
Dwelling House. / Maison habitée.	Family Inhabited / Famille habitant	Name of each person in family, boarder or lodger. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (If outside an organized city, town or village, give Concession or Township and Range or Street and Number; if in a city, town or village, or other down township.) / Lieu du domicile. (Si situé en dehors d'une cité, ville ou village, donner le numéro de la concession ou le canton et le numéro de l'étendue; si situé dans une cité, ville ou village, ou autre down township.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si né au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if born elsewhere. / Pour les immigrants, année d'immigration.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Métier principal ou métier.	Nature of work or occupation, as in Mills, of iron. / Travail ou genre d'occupation, comme dans les moulins, de fer.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte (sans employés).	Months at work during the year. / Nombre de mois de travail pendant l'année.	Weeks employed in the census year. / Nombre de semaines employé dans l'année du recensement.	Months at regular work during the year. / Nombre de mois de travail régulier pendant l'année.	Hours per week. / Heures de travail par semaine.	Total earnings during the year. / Total des gains pendant l'année.	Amount of accident insurance premium. / Montant de la prime d'assurance contre les accidents.	Trade or calling in which insured. / Métier ou profession assurée.	Date of expiry. / Date de l'échéance.	Amount. / Montant.	Against accident or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Class of occupation. / Classe d'occupation.	Months at school in 1910. / Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language usually spoken. / Langue parlée ordinairement.	Other languages. / Autres langues.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.	Crazy or insane. / Aliéné ou fou.	Idiotic or feeble-minded. / Idiot ou imbécile.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
		Lena		F	Mother	W	Sister	1880	31	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	none																							
		Yourkart Julian		M	adopted		Nephew	1897	13	Ont			Canada	Canadian	Methodist	none																							
118	118	Yorston George	Chilliwack	M	Head	M		1870	40	Ontario	1891		Celtic	Canadian	Presbyterian	Farmer			Ag																				
		Yorston Clara	Chilliwack	F	Wife	M		1880	30	Ontario	1891		Celtic	Canadian	Presbyterian	Farmer			Ag																				
119	119	Lambert Carl	Chilliwack	M	Head	M	March	1872	39	Sweden	1889		Swedish	Canadian	Lutheran	Farmer	0	0	00		Ag	40	on Farm	5-2		60		600			1600		1	10c						
		Mary		F	Wife	M	March	1882	29	Sweden	1902		Swedish	Canadian	Lutheran	none																							
		Lydia		F	Daughter	S	August	1908	1	Canada			Canadian	Canadian	Lutheran	none																							
		Ellen		F	Daughter	S	March	1907	3	Sweden	1902	1907	Swedish	Canadian	Lutheran	none																							
		Esther		F	Daughter	S	March	1902	8	B C			Swedish	Canadian	Lutheran	none																							
		Gerald		M	Son	S	April	1906	5	B C			Swedish	Canadian	Lutheran	none																							
		Bjorklund Mary		F	Mother	W	Oct	1832	78	Sweden	1906	1965	Norwegian	Canadian	Lutheran	none																							
119	119	Watson Joseph	Chilliwack	M	Head	M	Aug	1862	47	England	1887		English	Canadian	Methodist	Railroad Foreman														1000		Perish								
120	120	Mary E		F	Wife	M	Aug	1865	45	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Evelyn		F	Daughter	S	Sept	1888	23	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
120	120	Watson Geo	Chilliwack	M	Head	S	June	1887	27	Ont			English	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00			90																		
		Mildred K		F	Wife	M	March	1888	23	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Boyle H		M	Son	S	Jan	1910	1	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Watson Joseph	Chilliwack	M	Head	M	Dec	1868	41	Ont			English	Canadian	Methodist	Farmer	0	9	00		Ag	90	on Farm	5-2		60		600											
121	121	Brankenbury Peter	Chilliwack	M	Head	M	Nov	1868	42	Ont			English	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00		Ag	90	on Farm	5-2		60		600			4000	A	1	22½						
		Emily		F	Wife	M	Nov	1868	42	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Gerbrandt		F	Daughter	S	Aug	1894	15	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Cora		F	Daughter	S	Feb	1897	13	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Craig	Chilliwack	M	Lodger	S		1878	32	England	1900		English	Canadian	Methodist	Labourer	0	9	00		Ag		on Farm	5-2		60		600											
		Hodg	Chilliwack	M	Lodger	S		1888	22	Ontario	1907		English	Canadian	Methodist	Labourer	0	9	00		Ag		on Farm	5-2		60		600											
		Hoskins	Chilliwack	M	Lodger	S	May	1888	22	Ontario	1907		English	Canadian	Methodist	Labourer	0	9	00		Ag		on Farm	5-2		60		600											
163	163	Dean Ada	Chilliwack	M	Head	M		1881	29	England			English	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00		Ag																		
		Maud		F	Wife	M	Jan	1887	23	Canada	1907		English	Canadian	Methodist	none																							
164	164	Fingley Sam	Chilliwack	M	Head	M	May	1874	36	England	1898		English	Canadian	Church of England	Farmer	0	0	00		Ag																		
		Maud		F	Wife	M	Feb	1884	26	Manitoba	1900		English	Canadian	Church of England	none																							
		Mona		F	Daughter	S	Feb	1906	4	Manitoba			English	Canadian	Church of England	none																							
		Mona G		F	Daughter	S	Feb	1907	3	Manitoba	1910		English	Canadian	Church of England	none																							
		Fingley Minnie		F	Head	W	May	1872	38	England	1900		English	Canadian	Church of England	none																							
165	165	Fingley George	Chilliwack	M	Head	M	July	1863	47	England	1880		English	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00		Ag																		
		Martha M		F	Wife	M	Oct	1868	42	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Harry M		M	Son	S	June	1894	16	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Elton Eng		M	Son	S	Jan	1898	12	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Vesta M		F	Son	S	Jan	1898	10	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Parker		M	Son	S	May	1902	7	B C			English	Canadian	Methodist	none																							
		Schoonover Jane	Chilliwack	F	Lodger	S	Jan	1873	37	Ont	1908		Irish	Canadian	Methodist	Labourer	1	9	00		Ag		Farm and Orchard																
166	166	Wyeth Albert	Chilliwack	M	Head	M	Jan	1864	47	Ont			Germany	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00		Ag										2000	M	1	1200						
		Margaret		F	Wife	M	May	1872	38	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Edward		M	Son	S	Sept	1897	13	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Elton		M	Son	S	June	1898	12	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Violet		F	Daughter	S	July	1903	7	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Ingeltina		F	Daughter	S	Mar	1904	7	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Elsie		F	Daughter	S	Jan	1907	4	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Hilton		M	Son	S	June	1908	2	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
		Rose M		F	Daughter	S	May	1910	1	B C			Germany	Canadian	Methodist	none																							
167	167	Wyeth Edward	Chilliwack	M	Head	M	Nov	1878	32	England	1910		English	Canadian	Methodist	Farmer	0	0	00		Ag																		
		Ethel		F	Wife	M	July	1882	28	Ont			English	Canadian	Methodist	none																							
		Ivan		M	Son	S	Aug	1903	7	B C			English	Canadian	Methodist	none																							